

# MODERSMÅL BEDÖMNINGSMATRIS

NIVÅ 1  
Åk 1-2-3

SKOLA:  
DUGSIGA

HT 2014

Elevens namn:

Elevens födelsedatum:

klass:

Elevens modersmål:

Modersmålslärare:

Språkfärdighet	Qiimaynta I	Kvalité I	Qiimaynta II	Kvalité II	Qiimaynta III	Kvalité III	Qiimaynta IV	Kvalité IV
Fahamka maqalka  Hörförståelse	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu fahmi karaa oraah fudud oo isaga khusaysa, qoyskiisa ama deegaanka ku xeeran.</li> </ul> <p><i>Eleven förstår enkla uttryck som gäller eleven själv, dennes familj och närmaste omgivningen</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu fahmayaa tilmaamo fudud oo la siiyo.</li> </ul> <p><i>Eleven förstår enkla instruktioner</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu si fiican buu u dhegaystaa dadka kale, wuuna fahmaa.</li> </ul> <p><i>Eleven lyssnar aktivt i samtal till andra och förstår.</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu fahmaa sheekoojin fudfudud oo la xiriira deegaankiisa, hawmaalmeedkiisa, wuuna ka jawaabi karaa su'aalaha ka yimaada.</li> </ul> <p><i>Eleven förstår enkla berättelser som gäller elevens närmaste miljö och vardagliga sysselsättningar och kan besvara enkla frågor om innehållet</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu dhegeystaa oo fahmaa sheekooinka iyo sugaan fudud, wuuna ka hadli karaa dulucda sheekada.</li> </ul> <p><i>Eleven lyssnar, förstår enkla berättelser och dikter, samt återberättar huvudinnehållet</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu dhegeystaa oo fahmaa qoraallo ku haboon da'diisa, si xeel dheerna wuu uga hadli karaa.</li> </ul> <p><i>Eleven lyssnar, förstår åldersanpassade texter och återberättar med vissa detaljer</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaydu wuu fahmaa barnaamijyada ka baxa TV-ga, filimada iyo codadka da'diisa loogu talagalay</li> </ul> <p><i>Eleven förstår huvudinnehållet i åldersanpassade TV-program, barnfilmer och ljudfiler</i></p>			

<b>Adeegsiga/ku hadalka afka</b>  <b>Muntlig interaktion/ produktion</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu dadka wuu salaami karaa, su'aal buu weydiyyaa wuuna ka jawaabaa su'aalaha fudud</b>   <i>Eleven hälsar, ställer och besvarar enkla frågor</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu si fudud buu uga hadlaa arrinta taagan markaa.</b>   <i>Eleven samtalar om bekanta ämnen på ett enkelt sätt</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu si sahlan oo qaabaysan buu uga hadlaa wixii dhacay.</b>   <i>Eleven berättar enkelt och någorlunda strukturerat om något som har hänt</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu si sahlan buu uga waramaa qoyskiisa, degaankiisa iyo deegaanka dugsiga uu dhigto.</b>   <i>Eleven beskriver enkelt sin familj, sin bostad, sin skolmiljö</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu si firfircoon buu uga qayb qaataa ka hadalka mawduucyada guud iyo shaqooyinka.</b>   <i>Eleven deltar aktivt i samtal om välkända ämnen och sysselsättningar</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Qaabka wax-sheegista ardaygu wuu fiican yahay.</b>   <i>Det finns en viss struktur i berättelsen</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu si fudud buu u tilmaamaa khibradaha iyo nolosha dadka kale.</b>   <i>Eleven beskriver enkelt andra människor, deras upplevelser och erfarenheter</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Dhegeystuhu wuu fahmaa dulucda sheekada ardayga, khaladba ha ku jiro naxwaha iyo dhawaaqa.</b>   <i>Lyssnaren förstår budskapet trots vissa uttals- och grammatiska fel</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuxuu adeegsadaa erayo iyo oraahyo, si uu u cabbiro dareenka, aqoonta iyo aragtidiisa.</b>   <i>Eleven använder ord och begrepp för att uttrycka känslor, kunskaper och åsikter.</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Sheekada ardayga waxaa ku jira tilmaamo muuqda.</b>   <i>Det finns en tydlig struktur i berättelsen</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu sheekadiisa wuxuu u dhigaa hadba qofka uu la hadlayo</b>   <i>Eleven anpassar sin berättelse till olika mottagare.</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuxuu ka hadlaa mowduucyo kala duwan oo uu xiiseeyo oo la xiriira waayo-aragnimadiisa.</b>   <i>Eleven samtalar kring olika berättelser och ämnen av direkt intresse och kan anknyta till egna erfarenheter.</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu dareensan yahay codaynta iyo dhawaaqa afka hooyo, isagoo barbar dhigaya kan iswiidhishka.</b>   <i>Eleven är medveten om modersmålets ljud, uttal och satsmelodi i jämförelse med svenska.</i></li> </ul>
<b>Fahamka wax</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu kala soocaa</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu yaqaannaa</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu akhriyaa qoraallo fudud, sida, kuwa wax</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu kalsooni buu kor</b></li> </ul>

<b>akhriska</b> <b>Läsförståelse</b>	<p><b>xuruufta qaarkeed.</b>  <i>Eleven urskiljer vissa bokstäver</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu akhriyaa dhawaaqyo iyo erayo fudud</b>  <i>Eleven läser stavelser och enkla ord</i></li> </ul>	<p><b>xuruufta. (luqadaha qaarkood, marka laga reebo ).</b>  <i>Eleven kan alfabetet (med undantag för vissa språk)</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu akhriyaa erayo sahan, tibixyo iyo jumlado fudfudud</b>  <i>Eleven läser enstaka ord, enkla uttryck och meningar</i></li> </ul>	<p><b>ka hadlaya, tilmaamaya maansada ama dhacdo sharxaya.</b>  <i>Eleven läser enkla texter, t.ex. berättande, beskrivande, poetiska, förklarande</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu fahmaa dulucda wuuna ka hadlaa, isaga oo akhriyaana, su`aalana ka soo saaraa.</b>  <i>Eleven förstår huvudinnehållet och samtalar om det efter egen läsning med hjälp av stödfrågor.</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu kala saaraa tixda iyo tiraaabta.</b>  <i>Eleven skiljer mellan poetiska och berättande texter</i></li> </ul>	<p><b>wax ugu akhriyaa, isagaana is saxaya .</b>  <i>Eleven läser med viss flytt och rättar sig själv vid högläsning.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu garan qaab-dhismeedka qoraalka, isaga oo ka sheekeynaya waxa uu akhriyey.</b>  <i>Eleven känner igen texternas uppbyggnad och kan återberätta efter egen läsning.</i></li> </ul>
<b>Wax qorista</b> <b>Skriftlig produktion</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu yaqaannaa xiriirka ka dhexeeya dhawaaqa iyo xarafka.</b>  <i>Eleven kan sambandet mellan ljud och skrivtecken</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu guuriyaa erayo.</b>  <i>Eleven kopierar ord</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu qoraa magaciisa, erayo fudud iyo oraahyo gaaban.</b>  <i>Eleven skriver sitt namn, enkla ord, korta meningar</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuxuu qoraa qoraallo fudud.</b>  <i>Eleven skriver enkla texter</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuu fahamsan yahay habka dhismaha jumladaha, astaamaha iyo xeerarka qoraalka.</b>  <i>Eleven förstår vikten av ordföljd, interpunktion och vissa skrivregler</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuxuu qoraa qoraallo kala duwan. Khalad waa ka iman karaa naxwaha iyo higgaadaba.</b>  <i>Eleven skriver olika typer av texter, stavnings- och grammatiska fel kan förekomma</i></li> <li><input type="checkbox"/> <b>Ardaygu wuxuu adeegsadaa erayo iyo oraahyo, si uu u cabbiro dareenka, aqoonta iyo aragtidiisa</b>  <i>Eleven använder ord och</i></li> </ul>

				<p><i>begrepp för att uttrycka känslor, kunskaper och åsikter</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu og yahay kala duwanaanshaha jumladaha qaarkood, calaamadaha qoraalka isagoo u eegaya af iswiidhishka.</li> </ul> <p><i>Eleven känner till vissa skillnader i ordföljd, interpunktion i jämförelse med svenska</i></p>
<b>Dhaqanka iyo bulshada</b> <b>Kultur och samhälle</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wax buu ka yaqaanna sheekoojin, heeso, gabayo, ciyaaro iyo muusikada afka hooyo.</li> </ul> <p><i>Eleven känner till något av modersmålets sagor, sånger, dikter, lekar, musik</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wax buu ka yaqaanna caadooyinka iyo ciidaha dalka looga hadlo afkiisa.</li> </ul> <p><i>Eleven känner till något av traditioner och högtider i området där modersmålet talas</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuxuu yaqaanna sheekoojin, heeso iyo gabayo badan.</li> </ul> <p><i>Eleven känner till flera sagor, sånger och dikter</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuu yaqaanna wakhiyada ciidaha iyo caadooyinka ugu muhiimsan.</li> </ul> <p><i>Eleven känner till viktiga traditioner och högtider</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu dib buu uga sheekeyn karaa wax sheeko, heeso iyo gabayo ah.</li> </ul> <p><i>Eleven kan återberätta något från sagor, sånger och dikter</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuxuu ka sheekeeyaa qaar ka mid ah caadooyinka iyo dhaqanka Soomaaliya.</li> </ul> <p><i>Eleven berättar något om traditioner/högtider i hemmet</i></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuxuu yaqaanna dhawr sheeko, heeso iyo gabayo ah.</li> </ul> <p><i>Eleven kan några sagor, sånger och dikter</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Ardaygu wuxuu ka waramaa caadooyinka iyo ciidaha Soomaaliya, wuuna barbar dhigi karaa kan iswiidhishka.</li> </ul> <p><i>Eleven berättar om traditioner och högtider i hemmet och kan jämföra dessa med svenska seder</i></p>

Faallooyin dheeraada ah: .....

Övriga kommentarer: